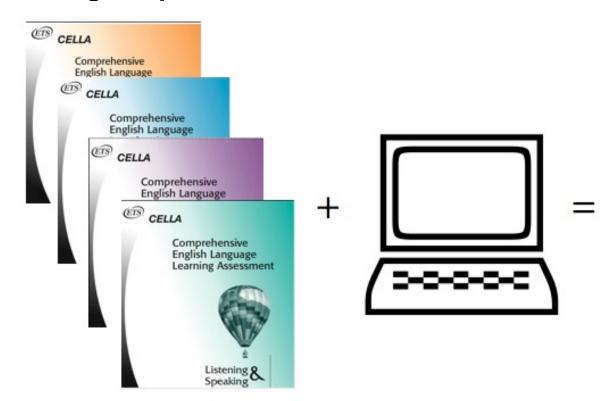
# **CELLA Online Training Packet: K-5**

Learning to Score Level A, Ax and B Speaking, Oral Reading and Constructed Writing Response Sections



# Comprehensive English Language Learning Assessment Online

# **How to Score Speech Functions**

Score	Rubric for Speech Functions	
	The student's response:	
2	• solicits the appropriate information	
	• is mostly grammatically accurate	
	<ul> <li>may display mistakes common to native speakers of English</li> </ul>	
	The student's response:	
1	• partially solicits information, but it may not be relevant; and/or	
	• is not grammatically accurate	
	The student's response:	
0	• is very incomplete; or	
0	• is not understandable in English	
	No response	

### **Speech Functions Training Items**

Question 1	Track		Practice Score	Response begins with
"Look at this picture.	1.	Question 1		
This is Kim. Kim is thirsty. She wants to	2.	A Score of 2		Can I get a drink of water?
ask her teacher if she	3.	A Score of 1		Can I drink of water?
can get a drink of	4.	A Score of 0		[Response not in English]
water. What question should Kim ask	5.	Example A		Umm, to give her a water
him?"	6.	Example B		Can I taking the water?
	7.	Example C		May I drink water?
	8.	Example D		Could I, could I go drink water please?
	9.	Example E		Please I can go to drink water?
	10.	Example F		Can I drink the water?
Question 2	Question 2 Track		Practice Score	Response begins with
"Look at this picture.	11.	Question 2		
This is Jacob. Jacob can't find the glue.	12.	A Score of 2		Have you seen the glue?
What question should	13.	A Score of 1		Uh, friend, are you see the glue?
he ask his friend?"	14.	A Score of 0		[Response not in English]
	15.	Example A		To use his glue.
	16.	Example B		To find the glue.
	17.	Example C		Where have you seen the the glue?
	18.	Example D		Where is the glue?
	19.	Example E		Do you know where's the glue?
	20.	Example F		Can I use your glue?
	21.	Example G		Umm, please can I use the glue?
	22.	Example H		Please you can help me to find the glue?

# **How to Score Personal Opinion Items**

Score	Rubric for Personal Opinion			
2	<ul> <li>The student states the opinion clearly and provides adequate support for the opinion, often with elaboration.</li> <li>The listener understands why the student holds the opinion.</li> <li>The response displays good control of grammar and adequate vocabulary.</li> </ul>			
1	<ul> <li>The student states the opinion but provides minimal support for it; the connection between the opinion and the support given may not be clear.</li> <li>The listener may be unclear as to why the student holds the opinion.</li> <li>The response displays numerous grammatical errors and a basic vocabulary.</li> </ul>			
0	<ul> <li>The student does not provide an opinion, or responds with only a single word or short phrase.</li> <li>The student has difficulty constructing sentences and very limited vocabulary.</li> <li>No Response</li> </ul>			

## **Personal Opinion Training Items**

Question 3	Track		Track		Track		Practice Score	Response begins with
"This is a wagon.	23.	Question 3						
These are some blocks. Which toy would you like to play with?"	24.	A Score of 2		The blocks. [And why?] Why I can make a with the blocks I can make a castle.				
	25.	A Score of 1		All All kids play blocks [OK]				
	26.	A Score of 0		Toy [prompting]				
	27.	Example A		Blocks. [prompting] I could do a a a house.				
	28.	Example B		Blocks Because you could build things				
	29.	Example C		Block. [Why do you like those the best?] Because I play with it				
	30.	Example D		With them them I like it				
	31.	Example E		With the wagon [Why?] Because I like moving it with stuff in it.				

# **How to Score Story Retell**

Score	Rubric for Story Retelling
	The student's response:
	• is full and satisfactory
	• shows well developed vocabulary resources (i.e., the student can generally find the right word and use it appropriately)
	<ul> <li>shows good control of grammar, though it may include an occasional minor error that</li> </ul>
4	does not interfere with communication
	may display an accent, but any errors of pronunciation or intonation do not interfere
	with communication
	is produced at an appropriate rate of speed and with sufficient fluency for effective
	communication
	The student's response:
	• is satisfactory in completing the task
3	shows adequate vocabulary resources
	may display some grammatical errors that may interfere with communication
	<ul> <li>may display an accent, but errors of pronunciation and intonation only occasionally</li> </ul>
	interfere with communication
	The student's response:
	does not fully complete the task
	displays a basic, but not extensive vocabulary (i.e., the student sometimes cannot find
2	the right word)
	displays numerous grammatical errors that often interfere with communication
	may display errors in pronunciation and/or intonation that often interfere with
	communication The student's regneration
	The student's response:  • does not complete the task
	shows limited vocabulary resources
1	makes numerous grammatical errors that frequently impede communication
	displays numerous errors in pronunciation, intonation, or stress that interfere with
	communication
	The student's response:
	shows very limited vocabulary resources
0	does not demonstrate an understanding of English
	• is not comprehensible in English
	• no response

**Story Retell Checklist:** This checklist provides guidance on how to apply the five specific categories for determining a student's score using the story retell rubric.

	Story Retelling Checklist					
Score	Task Completion	Vocabulary	Grammar	Fluency	Pronunciation	
4	provides a <u>coherent</u> story with elaboration and details	well-developed	very accurate; errors do not interfere with understanding	fluent, good rate; very easy to understand	errors do not interfere	
3	provides most of the information about each picture to make a story	adequate	somewhat accurate; some errors may interfere with understanding	adequate; generally easy to understand	can <u>generally</u> be comprehended	
2	provides some information about each picture	basic	errors sometimes interfere with understanding	hesitant; somewhat confusing and/or difficult to understand	can <u>sometimes</u> be comprehended	
1	provides minimal information about most pictures	limited	errors frequently impede understanding	frequent long pauses; confusing/very difficult to understand	can <u>rarely</u> be comprehended	
0	provides <u>almost no</u> <u>information</u> about the pictures	very limited	disconnected; very short phrases	none; unable to retell story, even with prompting	not comprehensible	

# **Story Retell Training Items**

Question 4	Track		Practice Score	Response begins with	
"Buying a Pet Fish"	32.	Question 4			
	33.	A Score of 4		Jessica went to the pet store	
	34.	A Score of 3		Jessica and her dad went right here	
	35.	A Score of 2		Fish. [What is Jessica doing?] She and the fish	
	36.	A Score of 1		She wanted a fish!	
	37.	A Score of 0		[Response not in English]	
	38.	<ul> <li>38. Example A Jessica wanted a pet</li> <li>39. Example B She wanted a fish</li> </ul>		Jessica wanted a pet	
	39.			She wanted a fish	
			Jessica and his father went to buy a fish		
			He picks the thish food picks		
	42.	Example E		He is with the fish	
	43.	Example F		Jessica want went to the pet store	
	44.	Example G		[Mumbles] a fish	
	45.	Example H		Jessica want that fish	
46. Example I Ur		Umm, the girl got a fish			
	47.	Example J		She's name is Kelly and she wants	

### **How to Score Reading Items**

The teacher scores some of the phonemic awareness items in Level A/Ax and one oral reading fluency item in Level B.

### Reading Level A/Ax: Phonemic Awareness

I am going to ask you to make up some words that <u>rhyme</u> with the words that I say. Listen: sit, fit, kit—what is another word that Rhymes with sit, fit, kit: You could say mitt, bit. Or make up a word. [Check for understanding of the concept.] Any questions? [Answer student questions.]

Let's start.

Question 1. [Screen Shot: Listen.]

Listen: mat, fat, cat.

What is another word that rhymes with mat, fat, cat?

[Possible responses: at, bat, gnat, hat, rat, sat, etc.]

Score Student Response.

Click Continue.

Question 2. [Screen Shot: Listen.]

Listen: loss, toss, boss.

What is another word that rhymes with loss, toss, boss?

[Possible responses: moss, sauce, and made up words such as, foss, poss, etc.]

Score Student Response.

Click Continue.

Now we are going to do something different. I will say parts of a word and you say the whole word. Let's practice:

I say, /c/-/andy/ [Pause]. What word? You say, candy;

Let's try it.

**Listen:** /c/-/andy/ [Pause] **What word?** Student says *candy*. If the student repeats /c/-/andy/ (stopping between the sounds), then ask the student to say the <u>whole word</u>. If the student doesn't say the word candy, then repeat the question, and give the student the answer.

Any questions?

Let's Begin.

**Question 3.** [Screen Shot: Listen and say the whole word.]

**Listen:** /h/-/orse/. What word? If the student repeats /h/-/orse/ (stopping between the parts), then ask the student to say the whole word. Repeat the question.

[Student says whole word without a pause: *horse*]

Score Student Response.

Click Continue.

**Question 4.** [Screen Shot: Listen and say the whole word.]

**Listen:** /sh/-/op/. What word? If the student repeats /sh/-/op/ (stopping between the parts), then ask the student to say the whole word. Repeat the question.

[Student says whole word without a pause: shop]

Score Student Response.

### Reading Level B Reading Aloud for Fluency

As you listen, practice timing the student response. Tally the student's errors and note the last word the student reads in 30 seconds. Use the numbers in the right-hand margin to calculate the number of words read. Subtract the number of errors to get the total number of words read correctly. Use the rubric to assign a score.

As the student reads, mark or tally any student errors. Repetitions and self-corrections are not counted as errors. If the student makes the same mistake several times on the same word, only count that as one error. There are four types of errors:

- 1) **substitutions** (e.g., *home* instead of *house*)
- 2) **mispronunciations** (e.g., *fell* instead of *fall* ) Note: words pronounced with an accent are counted as correct if they cannot be confused with other English words.
- 3) **omissions** (i.e., skipped words)
- 4) hesitations that least more than three seconds

Score	Rubric for Reading Aloud for Fluency (Level B)
4	<ul> <li>Read at least 60 words correctly in 30 seconds.</li> <li>Most often grouped words in meaningful phrases.</li> <li>Heeded punctuation.</li> <li>Used intonation and expression.</li> </ul>
3	<ul> <li>Read between 45 and 59 words correctly in 30 seconds.</li> <li>Usually grouped words in meaningful phrases.</li> <li>Usually heeded punctuation.</li> </ul>
2	<ul> <li>Read between 21 and 44 words correctly in 30 seconds.</li> <li>May have read haltingly, from word to word, or without meaningfully grouped phrases.</li> <li>May not have indicated punctuation in response.</li> </ul>
1	<ul> <li>Read between 10 and 20 words correctly in 30 seconds.</li> <li>Frequent long pauses between words.</li> <li>May not have indicated punctuation in response.</li> </ul>
0	<ul> <li>Read fewer than 10 words correctly in English in 30 seconds.</li> <li>Responded in a language other than English.</li> <li>No response</li> </ul>

# **Teacher Copy of Passage for Level B**

The brown bear lives in the woods. She looks for	10
nuts and berries in the fall. She must eat a lot of food.	23
In the winter, there will not be much food for her.	34
When it gets cold, the bear goes into a cave. She will	46
sleep for most of the winter. When she comes out in	57
the spring, the first thing she will do is look for food.	69

Question 5		Track	Number of Words Read	Number of Errors	Total Number of Words Read Correctly	Score
"The Brown	48.	Question 5				
Bear"	49.	A Score of 4	69	0	69	4
	50.	A Score of 3	52	0	52	3
	51.	A Score of 2	36	2	34	2
	52.	A Score of 1	17	3	14*	1
	53.	A Score of 0	6	2	4	0
	54.	Example A				
	55.	Example B				
	56.	Example C				
	57.	Example D				
	58.	Example E				
	59.	Example F				
	60.	Example G				
	61.	Example H				
	62.	Example I				
	63.	Example J				

# **Teacher Copy of Passage for Level B**

The brown bear lives in the woods. She looks for	10
nuts and berries in the fall. She must eat a lot of food.	23
In the winter, there will not be much food for her.	34
When it gets cold, the bear goes into a cave. She will	46
sleep for most of the winter. When she comes out in	57
the spring, the first thing she will do is look for food.	69
Teacher Copy of Passage for Level B	
The brown bear lives in the woods. She looks for	10
nuts and berries in the fall. She must eat a lot of food.	23
In the winter, there will not be much food for her.	34
When it gets cold, the bear goes into a cave. She will	46
sleep for most of the winter. When she comes out in	57
the spring, the first thing she will do is look for food.	69

### **Writing Paragraphs**

Writing Paragraphs items are designed to assess a student's ability to write single organized paragraphs with topic sentences and effective supporting details. The prompt can call for descriptive, narrative, compare-and-contrast, and/or persuasive paragraphs, depending on grade level. Minimum lengths for the paragraphs are 5 sentences at Level B, 6 sentences at Level C, and 7 sentences at Level D.

Writing Paragraphs items are scored with a rubric that takes into account task completion, organization, vocabulary, and grammar and mechanics. A score of 0, 1, 2, 3, or 4 is given for each paragraph written.

# **Scoring Rubric: Writing Paragraphs Level Ax**

Score		Rubric for Paragraph Writing Level Ax	
4		ty in the picture sentences	
3	complete or incomplete     shows fairly well-developed     demonstrates at least partial sentence structure, word sp	· ·	ce sometimes occur errors in grammar,
2	sometimes interfere with co demonstrates developing co structure, word spacing, pur	the activity in the picture lete sentences suitable for communicating general ideas; errors	s in grammar, sentence th communication
1	<ul> <li>may not be written in compl</li> <li>shows an extremely limited</li> <li>demonstrates minimal control punctuation, or capitalizatio</li> </ul>	L OR MOST of the following: and or describes very little of the activity in the pic lete sentences or is written as a list of words or si range of vocabulary that interferes with commun rol of conventions; errors in grammar, sentence s in are pervasive and interfere with communication and invented spellings that are not identifiable as	hort phrases ication tructure, word spacing, n
	A score of zero is given for the fo	llowing:	

A response that, though made up of English words, does not communicate meaning

A response that is completely unrelated to the prompt
A response that paraphrases or copies the prompt without attempting to complete the task

A response in a language other than English

NOTE: If part of the response is written in English and the rest is in another language, the part that is written in English should be scored.

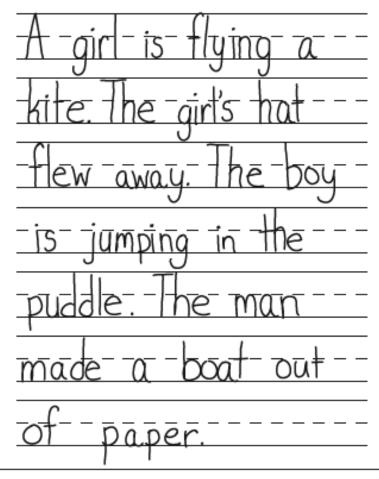
### **Anchor Papers**

SCORE: 4

### General Description

A response receiving a score of 4 demonstrates solid understanding of how to write multiple descriptive sentences that are organized and well developed. The sentences are easily understood by the reader.

Anchor 1



### Specific Comments

This response describes most of the activity in the picture and contains multiple sentences. The response has evidence of well-developed vocabulary ( flew away and in the puddle). There are no spelling errors and there is demonstrated control of grammar and mechanics. The apostrophe is used correctly in The girl's hat.

Everybody is playing at the park.
The boy and his dad are sailing a
boat. The women lost her hat.
The girl is flying a kite. They are
having fun.

### Specific Comments

Most of the activity in the picture is described in this response and there are multiple sentences. There is evidence of well-developed vocabulary and demonstrated control of written English (*The boy and his dad are sailing a boat*.). There is one spelling error (*women* should be "woman") which does not prevent a score of 4.

-His dad is playing
With him. The girl is flying the
Kite. The wind is blowing the
Women hat.

### Specific Comments

This response describes most of the activity in the picture and contains multiple sentences. There is evidence of well-developed vocabulary (*The wind is blowing*). There is a spelling and possessive error with *blowing the women hat*, but one error of this nature does not demonstrate an overall lack of control of grammar, and the response still merits a score of 4.

### **General Description**

Typically, a response receiving a score of 3 demonstrates adequate understanding of how to write multiple sentences and is generally comprehensible.

Anchor 1

The boy and his
-dad were playing
boat's the mom
was watching and her
<u> </u>
that thew away
and there was
1 1 1
another girl - flying
5 5 5
V. 1

### Specific Comments

This response describes most of the activity and contains one run-on sentence. There is evidence of fairly well-developed vocabulary but also evidence of partial control of conventions (The boy and his dad were playing boat's the mom was watching and her hat flew away and there was...). There is also a capitalization error (Kite).

-The boy and father are -
Playing in the mud and the
girl is flying a kit and the
hatfrom the other girl

### Specific Comments

This response describes most of the activity and contains one complete sentence (*The boy and father are Playing in the mud*). There is one spelling error and one capitalization error. The final incomplete phrase demonstrates only partial control of language resources needed to write complete sentences.

# score: 2

Anchor 1

### **General Description**

Typically, a response receiving a score of 2 demonstrates partial understanding of how to write multiple descriptive sentences. The response may display a variety of errors and may require effort to be understood.

One of the childrens where
playing with a Rait and
The other one was playing
. With a bout the other
one her hat was flying.

### Specific Comments

This response is a run-on sentence that displays basic vocabulary. Although it demonstrates developing control of conventions, there are frequent errors in grammar, sentence structure, punctuation, capitalization, and spelling. The response is comprehensible, though, and merits a score of 2.

The girl is playing a kite
and the little Boy is in
The bud plus the hat
fellout of her head and
the man is throeing
little paper toat at
the Boy that's in the

### Specific Comments

This response is a run-on sentence that displays basic vocabulary (*The girl is playing a kite and the little Boy is in the bud plus the hat fell...*). There are errors in grammar, sentence structure, punctuation, capitalization, and spelling. The response is comprehensible and demonstrates developing control of conventions. The type and number of errors are consistent with the criteria for a score of 2.

# SCORE: 1

### **General Description**

Typically, a response receiving a score of 1 demonstrates minimal understanding of how to write multiple descriptive sentences. Because the response may have major errors and/or may be quite brief, the reader may have difficulty understanding it.

Anchor 1

The-boy-isPlayn
- Oh-the-most wet-ges
- papa -and -the - ttle
- boats is a circle
-of mud dei rading
I cat dei runing
- The-cerle-of-mud
Jex-Playn

### Specific Comments

This response is difficult to comprehend and is one run-on sentence. There is demonstrated minimal control of conventions, and there are errors in grammar, sentence structure, punctuation, capitalization, and spelling. This response receives a score of 1.

The gril es fly be catien
The Boyentader is pay en ura
3 , 3
The Boy es Mapien ede wa Rabien
The Dou es Unoien ede us habien
T
-The gril
he gril
J
_rani.
Ian.
en But.
CII Dal.
A Bot
11 201

### Specific Comments

This response is difficult to comprehend and is a combination of English and Spanish. It shows a very limited range of English vocabulary that interferes with communication. The answer ends up as a list (The gril, rani., en But., A Bot). There are enough understandable words to justify a score of 1 (The gril es fly for "The girl is fly" and The Boyenfuder for "The boy and father"). There is demonstrated minimal control of conventions, and there are errors in grammar, sentence structure, punctuation, capitalization, and spelling which place the response at the low end of the score range.

7	
_	lhe ba me Pijne na
R	he ba ma nikha
T	the me ni kne Pana mine
۱۱	emine Tiermenirnemk-
R	imen re Tene
1	eamie Rmi Tenk
T	he ballis rolling
R	aoi mDDY

therefore receives a score of 0. Towards the end of the response, there are words copied from the

prompt of another item (The ballis rolling).

### Item 11: Training Responses

The training responses below are given in no particular order. Read each training response and assign it a score of 4, 3, 2, 1, or 0, as indicated in the rubric.

Trainer 1	SCORE	:
-	- Babi-is-go-to	
-	the paba and	
-	-jap-She-is	
-	kaitand the swi	
-		
Traine	τ 2	SCORE:
	He nap and fan Safand	Sha T
	Fap nap bod He nat pat sa	<del>}_</del>
	He fat my Dad.	
		<del></del>

-The-girt is splashing
in the mud.
A Woman's hat is flying
_а -шау.
A-biggirt is flying
<u>a kite:</u>
A-man is puffing a
a newspaper hat in
-the-mud

The girl was
flying a kite
-the-girls-that
-fluin-the-are
the man Put a
boat in the water.

-The boy and
_ dad _ is _ play
and mom is
"My hat! come back!"